

ORDRE DU JOUR

SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUIN 2014

10 - Sujets d'ouverture

10.01 CA14 080346

INSTANT DE RECUEILLEMENT

10.02 CA14 080347

Adopter l'ordre du jour de la séance générale du 3 juin 2014.

10.03 CA14 080348

Adopter le procès-verbal de la séance générale du 6 mai 2014.

10.04 CA14 080349

PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

20 – Affaires contractuelles

20.01 1142298002 - CA14 080350

Autoriser le lancement d'un appel d'offre sur invitation pour la fourniture du lien internet symétrique jusqu'au 31 décembre 2017.

20.02 1143679007 - CA14 080351

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour des travaux de nettoyage et de peinture d'environ 300 bornes-fontaines pour l'année 2014.

20.03 1144378013 - CA14 080352

Autoriser un appel d'offres sur invitation pour la réalisation des travaux de scellement de fissures sur diverses rues.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUIN 2014

20.04 1140818008 - CA14 080353

Autoriser un appel d'offres sur invitation pour l'achat de sacs de papier pour la collecte des résidus verts ainsi que des feuilles mortes, pour les années 2014 à 2016.

20.05 1140069003 - CA14 080354

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour des services professionnels pour la réalisation des plans, devis et surveillance du projet de remplacement des appareils de chauffage au mazout de trois bâtiments et nommer les membres du comité de sélection qui étudiera les propositions.

20.06 1140069002 - CA14 080355

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour les travaux de marquage permanent du stationnement de la Bibliothèque du Boisé.

20.07 1144549011 - CA14 080356

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour la réalisation des travaux d'infrastructure du prolongement de la rue Claude-Henri-Grignon.

20.08 1140069001 - CA14 080357

Rejeter les soumissions, autoriser le lancement d'un nouvel appel d'offres public pour la fourniture et l'installation du revêtement de gazon synthétique du terrain de soccer intérieur du Complexe sportif, approuver la grille d'évaluation et nommer les membres du comité de sélection qui étudiera les propositions.

20.09 1145005002 - CA14 080358

Autoriser un appel de propositions sur des projets en lien avec le programme des Initiatives familiales et/ou interculturelles, édition 2014-2015 et en approuver les balises.

20.10 1144378008 - CA14 080359

Rejeter la soumission 14-004 pour l'exécution des travaux de réfection des trottoirs et des bordures sur diverses rues pour l'année 2014 et autoriser le retour en appel d'offres.

20.11 1144549010 - CA14 080360

Rejeter la soumission 14-13484 et autoriser le lancement d'un nouvel appel d'offres sur invitation pour la fourniture et l'installation d'un système d'identification de noms de rue pour plusieurs routes artérielles.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUIN 2014

20.12 1146673010 - CA14 080361

Octroyer un contrat au montant de 86 516,10 \$ à Les entreprises Daniel Robert inc. et autoriser un virement budgétaire de 78 039,97 \$ pour le remplacement du module de jeux dans l'aire de jeux des 6 à 12 ans au parc Gohier - Soumission 14-506.

20.13 1143679010 - CA14 080362

Autoriser une dépense maximale de 94 902,89 \$ en faveur de Kelly Sanivac inc. pour des travaux de nettoyage de puisards pour l'année 2014 – Soumission 14-13460.

20.14 1146275004 - CA14 080363

Autoriser une dépense de 90 000 \$ pour l'utilisation de la piscine, des gymnases, des jardins communautaires et autres espaces au Cégep Saint-Laurent pour l'année 2014.

20.15 1146673012 - CA14 080364

Autoriser une dépense de 34 067,60 \$ en faveur de Régulvar inc. pour la fourniture d'un système de contrôle par cartes magnétiques aux ateliers municipaux – Soumission 14-509.

20.16 1140344006 - CA14 080365

Approuver une dépense maximale de 50 000 \$ en faveur de Énergie Valero inc. pour la fourniture d'huile à chauffage pour trois bâtiments municipaux.

20.17 1143331002 - CA14 080366

Octroyer un contrat de 608 897,42 \$ à Ventilation Manic inc. pour les travaux de mise à niveau des systèmes mécaniques du Centre des loisirs – Soumission 14-011.

20.18 1144549006 - CA14 080367

Modifier la résolution numéro CA14 80300 adoptée le 6 mai 2014 pour corriger le montant du contrat relatif au suivi environnemental des eaux souterraines et de surfaces aux sites de dépôt à neige usées Sartelon et Thimens.

20.19 1144378007 - CA14 080368

Rejeter la soumission 14-003 pour l'exécution des travaux de réfection de chaussée sur diverses rues pour l'année 2014 et autoriser le retour en appel d'offres.

20.20 1144378014 - CA14 080369

Recommander au Conseil municipal d'octroyer un contrat de 4 715 998,88 \$ à Les Entreprises Michaudville inc. (volet 1) et un contrat de 4 529 563,52 \$ à Groupe Hexagone, s.e.c. (volet 2), pour les travaux de reconstruction de conduites d'aqueduc et d'égouts et de réfection des chaussées, des trottoirs et des bordures – Soumission 14-026.

30 – Administration et finances

30.01 1142431002 - CA14 080370

Affecter la réserve dédiée à la stabilisation du coût du déneigement d'un montant de 1 000 000 \$ et la réserve dédiée à la stabilisation des coûts de santé et sécurité au travail de 307 400 \$ pour combler le déficit de l'exercice financier 2013.

30.02 1142410003 - CA14 080371

Autoriser des virements budgétaires pour un montant total de 31 843 000 \$ suite au report des surplus relatifs aux dépenses en immobilisations 2013 non réalisées.

30.03 1146673014 - CA14 080372

Recommander au Conseil municipal de mandater la firme Experts-Conseils inc., pour transmettre au ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC) la demande d'autorisation pour effectuer des travaux de construction d'un réseau d'aqueduc et d'égout dans le secteur Nouveau Saint-Laurent et pour lui faire parvenir une attestation de conformité.

30.04 1143231002 - CA14 080373

Recommander au Conseil municipal d'autoriser le greffier à émettre une attestation de non-objection à la délivrance par le ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC) d'un certificat d'autorisation pour le prolongement de la rue Claude-Henri-Grignon incluant la construction des infrastructures souterraines et de surface.

30.05 1144378015 - CA14 080374

Recommander au Conseil d'agglomération d'autoriser le greffier à émettre une attestation de non-objection à la délivrance par le ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC) d'un certificat d'autorisation pour les travaux de construction de digues dans le milieu humide de l'Éco-campus Hubert-Reeves.

30.06 1143650001 - CA14 080375

Autoriser une entente de partenariat de services avec l'arrondissement LaSalle concernant l'implantation du système d'information pour la gestion et le suivi financier GOpenAdmin.

30.07 1146766001 - CA14 080376

Recommander au Comité exécutif d'autoriser la réclamation au montant de 168 921 \$ pour la remise en état des éclairages publics de certaines artères ciblées par le vol de cuivre durant l'hiver 2013-2014.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUIN 2014

30.08 1146275006 - CA14 080377

Déposer une demande d'aide financière au Programme aquatique de Montréal (PAM) - Volet Mise aux normes - pour le projet réaménagement des installations aquatiques et du chalet du parc Hartenstein.

30.09 1146275007 - CA14 080378

Approuver la programmation des activités de sports et loisirs - Automne-Hiver 2014-2015 de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social.

30.10 1140299022 - CA14 080379

Accorder une subvention de 30 000 \$ au YMCA Saint-Laurent en soutien à ses activités communautaires pour l'année 2014.

30.11 1140299020 - CA14 080380

Autoriser un don de 300 \$ à l'école Katimavik-Hébert en soutien à un projet éducatif.

30.12 1140299021 - CA14 080381

Autoriser un don de 300 \$ à l'organisme GUEPE en soutien à ses activités entourant la 6e édition de l'évènement GUEPE en fête.

30.13 1140299023 - CA14 080382

Autoriser un don de 300 \$ à l'école alternative Jonathan en soutien à un projet éducatif.

30.14 1140299017 - CA14 080383

Accorder un soutien financier de 25 000 \$ réparti entre deux organismes locaux pour l'année 2014 dans le cadre de la Revitalisation Urbaine Intégrée quartier Hodge-Place Benoit et approuver les conventions qui s'y rattachent.

30.15 1140299018 - CA14 080384

Approuver la convention avec le Comité des organismes sociaux de Saint-Laurent (COSSL) pour la période 2014-2016, autoriser le premier versement de 14 733 \$ pour l'année 2014, approuver l'octroi d'une somme supplémentaire de 16 380 \$, pour l'année 2014 et approuver la convention administrative Ville-MESS de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale.

30.16 1140818009 - CA14 080385

Octroyer une contribution financière de 3 974 \$ à VertCité pour l'embauche estivale d'un deuxième patrouilleur vert.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUIN 2014

30.17 1142314003 - CA14 080386

Prendre acte du rapport global sur l'exercice des pouvoirs délégués entre le 30 avril et le 27 mai 2014 et du rapport sur les paiements à Hydro-Québec au 27 mai 2014, en vertu du règlement numéro RCA07-08-0012 sur la délégation des pouvoirs et ses amendements.

30.18 1140664006 - CA14 080387

Déléguer les membres du Conseil à divers événements et autoriser le remboursement des dépenses afférentes.

40 – Réglementation

40.01 1144547060 - CA14 080388

Statuer sur une demande de dérogation mineure pour la propriété située au 2995, rue Sartelon ayant pour objet de régulariser, pour un bâtiment industriel, un toit en pente pour la partie mezzanine.

40.02 1144547061 - CA14 080389

Statuer sur une demande de dérogation mineure pour la propriété située au 595, rue Gratton ayant pour objet d'autoriser l'agrandissement de cette habitation unifamiliale jumelée en ne respectant pas la distance par rapport à la ligne mitoyenne, ainsi qu'un empiètement dans la marge arrière.

- REFUSER -

40.03 1144547072 - CA14 080390

Statuer sur une demande de dérogation mineure pour la propriété située au 2911, avenue Marie-Curie ayant pour objet de permettre la construction d'un bâtiment industriel ne respectant pas le rapport d'espace vert par terrain.

40.04 1144547073 - CA14 080391

Statuer sur une demande de dérogation mineure pour la propriété située aux 716-720, boulevard Décarie ayant pour objet d'autoriser un revêtement qui ne respecte pas les normes applicables.

40.05 1144547074 - CA14 080392

Statuer sur une demande de dérogation mineure pour la propriété située au 2065, avenue Saint-Exupéry dont la localisation de la piscine et de la thermopompe, ainsi que la hauteur de la clôture ne respectent pas toutes les normes applicables.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUIN 2014

40.06 1144547064 - CA14 080393

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour remplacer le revêtement extérieur de cette habitation unifamiliale isolée située au 2205, rue de la Sorbonne.

40.07 1144547065 - CA14 080394

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour agrandir l'habitation unifamiliale isolée située au 1310, rue Barré.

40.08 1144547068 - CA14 080395

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une terrasse commerciale pour le bâtiment situé au 735, boulevard Décarie.

40.09 1144547069 - CA14 080396

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'enseignes pour le commerce situé au 867, boulevard Décarie.

40.10 1144547070 - CA14 080397

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une terrasse commerciale pour le bâtiment situé au 885, boulevard Décarie.

40.11 1144547071 - CA14 080398

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une terrasse commerciale pour le bâtiment situé au 960, boulevard Décarie.

40.12 1144547066 - CA14 080399

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour agrandir l'habitation unifamiliale isolée située au 1885, rue Patricia.

40.13 1144547063 - CA14 080400

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour construire une habitation unifamiliale isolée au 4510, place Sam-Boreinstein.

40.14 1140565001 - CA14 080401

Adopter le règlement numéro RCA08 08-0001-71 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 3 JUIN 2014

40.15 1144547075 - CA14 080402

Adopter le premier projet de règlement numéro RCA08-08-0001-73 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage

40.16 1144547076 - CA14 080403

Adopter le projet de règlement numéro RCA08-08-0003-8 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0003 sur la régie interne des permis et des certificats.

40.17 1143231005 - CA14 080404

Adopter le règlement numéro RCA14-08-1-1 modifiant le règlement numéro RCA14-08-1 sur les tarifs.

40.18 CA14 080405

Donner un avis de motion en vue de modifier le règlement numéro RCA02-08-2001 sur les séances du conseil d'arrondissement.

50 - Ressources humaines

50.01 1143950007 - CA14 080406

Autoriser une nomination permanente d'un ingénieur, à la Division des études techniques, de la Direction des travaux publics.

50.02 1143950008 - CA14 080407

Autoriser une nomination permanente d'un inspecteur horticulture et arboriculture, à la Division des permis et inspections (section inspections), de la Direction de l'aménagement urbain et services aux entreprises.

50.03 1143950004 - CA14 080408

Autoriser la titularisation d'un employé col bleu, à la Division de la mécanique, des bâtiments et de l'éclairage des rues, section électricité, de la Direction des travaux publics.

50.04 1143950005 - CA14 080409

Autoriser la création d'un poste temporaire d'agent, ressources humaines, à la Division des ressources humaines.

50.05 1143950006 - CA14 080410

Autoriser la création/abolition, prolongation de postes et de banques d'heures.

60 – Information

60.01 CA14 080411

Dépôt du rapport bimestriel pour les mois de mars et avril 2014 du poste de quartier 7 du Service de police de la Ville de Montréal.

60.02 CA14 080412

Reporter la date relative à l'approbation du schéma d'aménagement.

60.03 CA14 080413

AFFAIRES NOUVELLES

60.04 CA14 080414

PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

70 – Autres sujets

70.01 CA14 080415

LEVÉE DE LA SÉANCE